

※新型コロナウイルス感染症拡大防止の観点から、掲載してある内容が変更となる場合があります

# 湖西市役所からの お知らせ



【ポルトガル語版】No.183  
【スペイン語版】No.165

発行：湖西市役所・編集：市民課  
☎ 053-576-1213/Fax 053-576-4880

Website: <https://www.city.kosai.shizuoka.jp/>

外国人総合窓口：☎ 053-576-2211 (9:00~16:30)

窓口受付：●ポルトガル語

9:00~16:30 (月~金曜日)

●スペイン語

9:00~15:30 (月~金曜日)



## <お知らせ>

### 災害に備えよう

避難情報を正しく理解しましょう。危険が近づいたときには、適切に避難をしてください。また、台風などの風水害に備えて、避難場所の確認もしてください。

▼警戒レベルの種類 引用：内閣府ウェブサイト

警戒レベル	避難情報等
5 災害発生 または切迫	緊急安全確保 ※1
～ 警戒レベル4までに必ず避難！ ～	
4 災害のおそれが高い	避難指示 ※2
3 災害のおそれがある	高齢者等避難 ※3
2 気象状況悪化	大雨・洪水・高潮 注意報 (気象庁)
1 今後気象状況が悪化のおそれ	早期注意情報 (気象庁)

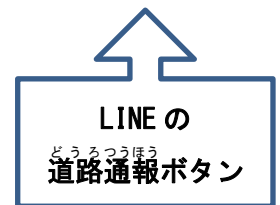
- ※1 安全な避難ができず命が危険な状況です。市は災害の状況を確実に把握できません。そのため、警戒レベル5は必ず出される情報ではありません。
- ※2 警戒レベル4避難指示までに危険な場所から全員避難しましょう。
- ※3 警戒レベル3で高齢者や障害のある人は危険な場所から避難しましょう。それ以外の人もいつもの行動を控えたり、避難の準備をしたりしましょう。危険を感じたら自分で避難するタイミングです。

○防災ほっとメールはこちら

パソコン  
スマートフォン



6月15日以降、災害のときはLINEや市ウェブサイトで道路通報などを受け付けます。  
※災害ではないときはLINE画面の「道路通報」ボタンから報告してください。



▼問合せ先 危機管理課  
☎053-576-4538  
FAX 053-576-2315

しきゅうけい たいしょうしゃ  
子宮頸がん(HPV)ワクチン対象者に

よしんひょう おく  
予診票を送りました

しきゅうけい よぼう よぼうせつしゆ  
子宮頸がんを予防するHPVワクチン予防接種について、接種による有効性が副反応のリスクを明らかに上回ると認められました。

これまで希望者だけに予診票を配布していましたが、今年度より定期接種対象者に予診票を配布します。今年度の対象者へ5月中旬ごろ予診票を送付しました。

▼対象 小学校6年生から高校1年生までに相当する年齢の女子 ※過去の接種歴がない人

▼接種場所 市内医療機関

※送付した案内文に記載の実施医療機関に誤りがありました。詳しくは右のコードからウェブサイトをみてください。



▼問合せ先 子ども家庭課

☎053-576-4794 FAX 053-576-1220

しんがた せつしゆ  
新型コロナワクチン接種について

【4回目接種について】

2022.2.15までに3回目のワクチン接種を終わった60歳以上の人へ、4回目の接種券を送りました。今後は3回目の接種が終わった日を基に順次発送予定です。

4回目、一部の市内の病院でも接種できます。

▼対象

- ① 3回目接種から5か月が過ぎた、60歳以上の人
- ② 3回目接種から5か月が過ぎた、18歳以上で基礎疾患がある人（その他重症化リスクが高いと医師が認める人）

※②の人は事前に申請が必要です。（電子申請または窓口・郵送での申請期間：6月15日～7月6日）

【1～3回目接種について】

武田社（ノババックス）製のワクチン接種を行います。

▼対象 1～3回目接種を希望する18歳以上の人

▼ところ 健康福祉センター

▼とき 7月17日（日）

▼予約方法 接種券に同封の案内をみてください。

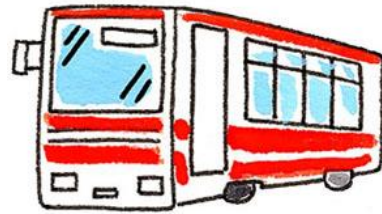
【問合せ先】

健康増進課 ☎053-576-4918

ろせん うんてんし  
路線バス・タクシー運転士への

しゅうしよくじゆんぴ しえん  
就職準備を支援します

ろせん うんてんし ひと  
路線バス・タクシー運転士になりたい人の、マナーや面接の練習などを手伝います。費用はありません。



たいしゅう  
▼対象

- 1. 普通自動車免許をとってから3年以上経過した人
- 2. 日本語の接客に自信がある人
- 3. 働くためのビザがある人（自営業、または役員で、1週間に30時間以上働く人を除く。）

▼申込方法

右の二次元コードを読み取って

申し込んでください。

▼申込期限 7月28日（木）

▼説明会 7月29日（金）午後2時豊橋市役所 東館8階 東83会議室

▼事業のスケジュール 8月～10月に講習、10月に会社説明会などを実施予定

▼問合せ先 豊橋市都市交通課

☎0532-51-2620

NPO法人ABT豊橋ブラジル協会（豊橋市委託業務受託者）

Email [info@npoabt.jp](mailto:info@npoabt.jp) ☎0532-39-3437

ひん だ かつ  
プラマーク品の出し方

プラマーク品とは、商品を入れる容器や包装として使われているプラスチックやビニール類のことで...



← このマークが目印です。

※中身を空にし、汚れを取ってから出してください。汚れが取れないときは、燃やせるごみとして出しましょう。

▼問合せ先 廃棄物対策課

☎ : 053-577-1280 FAX : 053-577-3253

じゅうみんぜいひかぜいせたいとう  
**住民税非課税世帯等への**  
 りんじとくべつきゅうふきん  
**臨時特別給付金**

じゅうみんぜいひかぜいせたいとう りんじとくべつきゅうふきん せたい あ  
 住民税非課税世帯等への臨時特別給付金（1世帯当たり  
 10万円）の申請が始まります。申請期限がありますので、  
気を付けてください。

①【住民税非課税世帯向け給付金】

▼対象 2022年6月1日時点で、世帯全員の2022年度（令和  
 4年度）分の住民税均等割が非課税の世帯

※2021年度（令和3年度）の住民税非課税世帯向け給付  
 金の対象世帯は、この臨時特別給付金はもらえませ  
 ん。

▼申請方法 対象世帯の世帯主に、市役所から6月下旬に  
 「確認書」が郵便で届きます。「確認書」は確認後、返送し  
 てください。

▼申請期限 「確認書」の発行日から3か月以内

②【家計急変世帯向け給付金】

▼対象 2022年1月以降に、新型コロナウイルス感染症の  
 影響で収入が減り、世帯全員の収入見込額が非課税  
 水準以下になる世帯

※①の対象世帯を除く

▼申請方法

《必要書類》世帯全員の収入がわかる書類（1か月の  
 収入が確認できる書類）、世帯主の本人確認書類（運転  
 免許証、在留カードなど）のコピー、振込先通帳のコピ  
 ー（※世帯主の通帳にしてください。表紙と、表紙の次の  
 ページのコピーが必要です。）

《提出方法》窓口持参、または、郵送（世帯主が申請）

▼申請期限 2022年9月30日

①②【共通】

▼受付窓口 健康福祉センター（おぼと）1階  
 給付金特設会場（平日9:00～17:00）

▼注意事項

住民税が非課税でない人に、世帯の全員が扶養されてい  
 るときは、①・②に当てはまっても、この給付金はもらえ  
 ません。

▼問合せ先

給付金特設会場専用電話

☎080-8996-1104、080-8996-4082

がつ しやくしよ やす  
**7月の市役所のお休み**

まいしゅうど にちようび しゅくじつ  
 ○毎週土・日曜日・祝日

にち げつ うみ ひ  
 18日（月）海の日



がつ のうぜい  
**7月の納税**  
 のうきげん がつ にち  
**納期限は8月1日です**

こていしきんぜい としけいかくぜい だい き  
 ◎固定資産税・都市計画税 第2期

とにあわ さき ぜいむか  
 ▼問合せ先：税務課

☎ 053-576-4536 FAX 053-576-1896

こくみんけんこうほけんぜい だい き  
 ◎国民健康保険税 第1期

とにあわ さき ほけんねんきんか  
 ▼問合せ先：保険年金課

☎ 053-576-4585 FAX 053-576-4880

こさいし じんこう ねん がつ にちげんざい  
**湖西市の人口(2022年5月31日現在)**

そのじんこう  
 【総人口】

おとこ 男	おんな 女	けい 計
30,072	28,486	58,558

がいこくじんじゅうみんすう  
 【外国人住民数】

おとこ 男	おんな 女	けい 計
1,993	1,545	3,538



がいこくじんじゅうみんこくせきべつすう  
 【外国人住民国籍別数】

こくせき 国籍	じゅうみんすう 住民数	がいこくじんそうじゅうみんすう 外国人総住民数に たい ひりつ 対する比率
ブラジル	1,869	52.83%
ペルー	470	13.28%
ベトナム	378	10.68%
インドネシア	268	7.57%
フィリピン	236	6.67%
その他	317	-

こさいこくさいこうりゅうきょうかい  
**\* 湖西国際交流協会からのお知らせ \*** <湖西市委託事業>

すいび きんび  
**水曜日・金曜日ちきゅうっこひろば**

がっこうの宿題の支援をします。親も一緒に日本語や学校の

ことを学びましょう！参加する際には面接をします。

▼とき：

曜日	月	日	時間
水	7	6,13	15:30~17:30
金		1,8,15,22	18:00~19:30
水	8	31	15:30~17:30

▼場所：市民活動センター エミーナ 2階（鷺津駅裏）

▼持ち物：学校の宿題、教科書、筆記用具、ノート

▼参加費：300円/回

なつやす  
**夏休み ちきゅうっこひろば**

▼とき：

月	日	時間
7	22(※),27,29	13:30~15:30
8	1,3,5,10,17,19,24,26	

※7/22は18:00から保護者会（保護者も来てください。）

▼場所：市民活動センター エミーナ 2階（鷺津駅裏）

▼持ち物：夏休みの宿題、筆記用具、ノート

▼参加費：300円/回

**にほんごカフェ**

「共通語はやさしいにほんご」を、合言葉に行います。

▼とき：日曜日 ※当日会場に来てください。

曜日	月	日	時間
日	7	10,17,24,31	10:00~12:00
	8	7,21,28	

▼場所：市民活動センター エミーナ 2階（鷺津駅裏）

▼対象：大人、高校生以上 ▼参加費：0円（無料）

がいこくじんむりょうそうだんかい ややくせい  
**外国人無料相談会(予約制)**

通訳が必要でしたら予約のときに言ってください。

▼とき：

曜日	月	日	時間
水曜日	7	6	13:30~16:30
日曜日		17	10:00~13:00
水曜日	8	3	13:30~16:30

▼場所：市民活動センター エミーナ 1階（鷺津駅裏）

▼費用：無料

▼持ち物：在留カード、パスポート

▼相談内容：生活の困りごと・ビザに関する事・離婚・借金

▼その他：1件45分間。3日前までに予約してください。

▼問合せ先・予約：湖西国際交流協会

☎/FAX 053-575-2008

**あらいちきゅうっこひろば**

学校の宿題のサポートをします。日本語や学校のことを学びましょう！参加する際には面接をします。

▼とき：

曜日	月	日	時間
水	7	6,13,20	15:00~17:00



▼場所：新居地域センター2階 北中会議室

湖西市新居町浜名519-1

▼持ち物：学校の宿題、教科書、筆記用具、ノート

▼参加費：300円/回

**\* 7月の休日当直医 (9:00~17:00) \***

日	病院	連絡先☎
3日(日)	西湖西整形外科(整・リウ・リハ)	☎ 053-522-7001
10日(日)	足田クリニック(内・循・小)	☎ 053-594-8222
17日(日)	ありき眼科(眼)	☎ 053-576-0053
18日(月)	伊藤医院(内・小)	☎ 053-578-0658
24日(日)	こいで整形外科・皮膚科(整・リウ・リハ・皮・アレ)	☎ 053-575-1080
31日(日)	なかしま内科(内・消)	☎ 053-574-3317

※急に当直医が変更される場合があります。最新の情報はウェブサイト（「浜名医師会」で検索）を確認してください。

☆緊急病院 湖西病院 ☎053-576-1231（ポルトガル語通訳：月～金 9:00～12:00）

浜名病院 ☎053-577-2333（ポルトガル語通訳：火、木 9:00～12:00）※変更することがあります。

# 相 談

## エイズ検査・相談

▼日時 : 7月14日(木) 9:30~11:00  
7月28日(木) 17:30~19:30

▼ところ 中遠総合庁舎西館1階検診室  
(磐田市見付3599-4)

▼内容 エイズ感染の心配がある人の  
血液検査や相談に応じます。(通訳はいません)

▼問合せ先 西部健康福祉センター  
☎0538-37-2253 FAX. 0538-37-2224

※予約制のため事前にお申込みください。  
検査・相談は無料です。



## 内職相談〔無料〕

日本語の日常会話、読み書きができることが仕事の条件となります。

▼日時 火曜日 9:30~16:30

▼ところ 新居地域センター

▼内容 内職に関する相談に応じます。

▼問合せ先 ハローワーク浜松  
湖西市地域職業相談室  
☎ 053-594-0855



## ハローワーク浜松(湖西相談室)の 外国人相談コーナー

仕事の相談、雇用保険などの相談会を開催しています。

▼日時 火~土曜日 9:30~17:00

※ポルトガル語・スペイン語通訳  
(10:00~12:00、13:00~17:00)

▼ところ 新居地域センター

▼費用 無料

▼注意事項 先着順です。予約はできません。  
窓口の状況によって待ち時間が長くなったり、相談できない場合があります。

▼問合せ先 湖西市地域職業相談室 ☎ 053-594-0855



## 女性相談〔無料〕

あなたの心配ごとや不安を女性カウンセラーが伺います。  
小さなことでもご相談ください。

▼日時 第1~4木曜日(祝日はお休み)

電話相談: 予約のときに聞いてください

面接相談: 13:00~16:00(予約してください)

▼ところ 予約の時にお知らせします。

▼予約先 湖西市役所市民課

火・水曜日の9:00~13:00

(祝日はお休み)

☎ 053-576-1213

☆通訳が必要な方は、予約のときに言ってください。



## ☆かめりあ(静岡県多文化共生総合相談センター)

・在留資格・労働・医療・福祉などの相談

▼とき 月曜日~金曜日 10:00~16:00

▼言語 ポルトガル語、スペイン語、フィリピン語、  
中国語、ベトナム語、インドネシア語、英語、韓国語

▼相談方法

☎ : 054-204-2000	Mail : sir07@sir.or.jp
LINE ID : sirlinejpn01	Skype : siradviser
Facebook Account :	Messenger ID :
Adviser Shizuoka	@adviser.shizuoka

▼専門家相談(予約してください)

社会保険労務士	毎月第2水曜日 10:00~12:00	仕事や職場のトラブル
弁護士	毎月第2と月末の 水曜日 13:00~16:00	法律相談
行政書士	毎月月末の水曜日 10:00~12:00	在留資格、離婚
入国管理局	毎月第3火曜日 13:00~16:00	在留資格

## ☆浜松国際交流会 HICE

浜松市中区早馬町2-1 クリエイト浜松4F

☎053-458-2170 FAX 053-458-2197

Mail info@hi-hice.jp

・在住外国人のための相談コーナー

▼とき

ポルトガル語 火曜日~土曜日 9:00~17:00

スペイン語 火曜日~土曜日 9:00~17:00

・法律、生活無料相談会(3日前までに予約)

日時はホームページを確認してください。



## ☆豊橋市国際交流協会

豊橋市駅前大通二丁目81番地 emCAMPUS EAST 2F

☎090-1860-0783 (英語・タガログ語・中国語ほか)

☎080-3635-0783 (ポルトガル語)

・日常生活相談(多言語で相談できます)

▼毎日9:00~17:00

(祝日、12/29~1/3はお休み)

そのほか、都合でお休みする日もあります。

# 健康

行事	対象	とき	会場	持ち物
母子手帳の交付と妊婦講座	妊婦	平日受付 8:30~17:00 ※水曜日は8:30~12:00	健康福祉センター（おぼと） 1階子育て支援課	妊娠届出書 母子手帳（ある人） マイナンバーが確認できる書類 顔写真付き本人確認書類
離乳食教室	2022年3月生まれの第1子と保護者及び希望者	7月14日（木）	健康福祉センター（おぼと） 2階栄養指導室	母子手帳 バスタオル
	2022年4月生まれの第1子と保護者及び希望者	8月25日（木）		
7~8か月児教室	2021年11月生まれの第1子と保護者および希望者	7月5日（火）	健康福祉センター（おぼと） 2階栄養指導室	母子手帳 バスタオル アンケート おぶいひも
	2021年12月生まれの第1子と保護者および希望者	8月16日（火）		
1歳のお誕生日教室	2021年7月生まれ	7月20日（水）	健康福祉センター（おぼと） 2階健康ホール	母子手帳 フェイスタオル
	2021年8月生まれ	8月30日（火）		
1歳6か月児健康診査★	2020年12月生まれ	7月6日（水）*	健康福祉センター（おぼと） 2階健康ホール	母子手帳 バスタオル アンケート 歯ブラシ ※歯みがきをしてきてください。
	2021年1月生まれ	8月3日（水）*		
2歳児教室★	2020年5月26日~6月15日生まれ	7月4日（月）	健康福祉センター（おぼと） 2階健康ホール	母子手帳 タオル アンケート 歯ブラシ ※歯みがきをしてきてください。
	2020年6月16日~6月30日生まれ	7月25日（月）		
	2020年7月1日~7月15日生まれ	8月8日（月）		
	2020年7月16日~7月26日生まれ	8月22日（月）*		
3歳児健康診査★	2019年4月生まれ	7月13日（水）	健康福祉センター（おぼと） 2階健康ホール	母子手帳、バスタオル アンケート 歯ブラシ ※歯みがきをしてきてください。
	2019年5月生まれ	8月24日（水）*		
育児相談（予約制）	妊娠、子育て、子どもの成長、食事、栄養、歯などの相談ができます。前日までに電話で予約してください。通訳が必要な人は子育て支援課へお問い合わせください。		健康福祉センター（おぼと） 2階健康ホール	母子手帳 バスタオル
	どなたでも コロナウイルス感染を防ぐため、 体重を量るだけの人も予約してください	7月28日（木） 8月31日（水）		
あそびのひろば	身長体重計、おもちゃなどが利用でき、自由に子どもと遊ぶことができます。お気軽に参加してください。 ※心配のある人は子育て支援課へ相談してください。		健康福祉センター（おぼと） 2階遊びのひろば	
	どなたでも	月曜日~水曜日 9:00~16:00 ☆ 木曜日・金曜日 13:00~16:00		
注意事項	<ul style="list-style-type: none"> <li>●個人通知はありません。●本人や家族の体調が悪いときは、参加をやめてください。</li> <li>●健診の前に歯をみがいてきてください。会場での飲食もできません。●参加に不安を感じる方は、連絡をください。</li> <li>●健康福祉センター（おぼと）前の駐車場に限りがありますので、市役所裏の駐車場をご利用ください。</li> <li>●体温をはかってきてください。●感染防止対策を行ってきてください。</li> </ul>			
<p>★1歳6か月児健診、3歳児検診、2歳児教室の*の日にはポルトガル語、スペイン語の通訳がつけます。 それ以外の教室で通訳が必要なときは、市役所に相談してください。</p> <p>☆6日、13日、18日、土日祝日はお休みです。問合せ先：子ども家庭課 ☎: 053-576-4794 / FAX: 053-576-1220</p>				